

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2010

aruandeaasta lõpp: 31.12.2010

ärinimi või sihtasutuse nimi: Osaühing Terg

registrikood: 10065012

tänavatalu nimi, Aiandi tee 21
maja ja korteri number:

küla/alev/alevik/linn: Viimsi alevik

vald: Viimsi vald

postisihthnumber: 74001

maakond: Harju maakond

+372 6008973

telefon:

+372 5024513

faks: +372 6008970

e-posti aadress: info@terg.net

veebilehe aadress: www.terg.net

Sisukord

MAJANDUSAASTA ARUANNE	1
Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Raha	9
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	10
Lisa 4 Nõuded ostjate vastu	10
Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	10
Lisa 6 Ettemaksed	11
Lisa 7 Varud	11
Lisa 8 Kinnisvarainvesteeringud	11
Lisa 9 Materiaalne põhivara	12
Lisa 10 Võlad ja ettemaksed	13
Lisa 11 Võlad töövõtjatele	13
Lisa 12 Osakapital	13
Lisa 13 Müügitulu	14
Lisa 14 Müüdud toodangu (kaupade, teenuste) kulu	15
Lisa 15 Turustuskulud	15
Lisa 16 Üldhalduskulud	16
Lisa 17 Tööjõukulud	16
Lisa 18 Muud äritulud	16
Lisa 19 Muud ärikulud	17
Lisa 20 Finantstulud ja -kulud	17
Lisa 21 Seotud osapooled	17
Lisa 22 Sündmused pärast bilansipäeva	18

Tegevusaruanne

Osaühingu TERG põhitegevusala on mitmesuguste seadmete ja ehituste metallkonstruktsioonide tootmine tellimuste alusel (EMTAK kood 25119 – muude metallkonstruktsioonide ja nende osade tootmine). See tegevusvaldkond moodustab 98,3% kogukäibest (2009.aastal – 98,6%). Ettevõtte müüb oma toodangut Eestis ja välisriikides.

2010.aastal OÜ TERG käive oli 16 071,1 tuhat krooni, vähenedes aastaga 29,3 % (2009.aastal - 22 744,0 tuhat krooni). Eksporttoodang moodustas 96,0 % realiseerimise netokäibest (2009.aastal – 40,4 %) ning suurim ekspordiriik oli Soome – 82,4 % kogu ekspordist (2009.aastal – 78,3 %). Osatähtsusest teine ekspordiriik Rootsi suurenes aastaga 6,6 %-lt 13,4 %-ni.

2010.aastal investeeriti materiaaletesse põhivaradesse 1 200,0 tuhat krooni (2009. aastal - 235,6 tuhat krooni). Välja vahetati 3 sõiduauto.

OÜ TERG olulisemad finantssuhtarvud olid:	<u>31.12.2010</u>	<u>31.12.2009</u>
Jaotamata kasum 1 kr. osakapitali kohta (jaotamata kasum / osakapital)	216,83 kr.	206,74 kr.
Omakapitali osatähtsus kogukapitalis (omakapital / kogukapital)	87,1 %	91,9 %
Lühiajalise võla kattekordaja (käibevarad / lühiajaline võlg)	6,85	11,54
Kohustuste üldine kattekordaja (koguvarad / võõrkapital)	7,76	12,33
Koguvara käibekordaja (müügitulu / koguvarad)	1,50	2,35
Brutorentaablus (brutokasum / müügitulu)	12,63 %	---

OÜ TERG keskmine töötajate arv majandusaastal oli 11 inimest (2009.aastal - 12 inimest) ja töötajate tasu üldsumma oli 1 645,3 tuhat krooni (2009.aastal – 2 234,3 tuhat krooni).

2010.aastal OÜ TERG 3 inimesest koosneva tegevjuhtkonna palgafond oli 825,7 tuhat krooni (2009.aastal – 1 081,8 tuhat krooni), juhatuses töötamist eraldi ei tasustatud. Juhatusel liikmete volituste lõppemise korral hüvitist ei maksta

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	6 407 500	8 550 667	2
Nõuded ja ettemaksed	2 174 427	358 854	3
Varud	871 009	147 456	7
Kokku käibevara	9 452 936	9 056 977	
Põhivara			
Kinnisvarainvesteeringud	0	5 880	8
Materiaalne põhivara	1 253 982	617 592	9
Kokku põhivara	1 253 982	623 472	
Kokku varad	10 706 918	9 680 449	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Võlad ja ettemaksed	1 379 616	785 110	10
Kokku lühiajalised kohustused	1 379 616	785 110	
Kokku kohustused	1 379 616	785 110	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	42 800	42 800	12
Kohustuslik reservkapital	4 280	4 280	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	8 848 259	13 550 854	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	431 963	-4 702 595	
Kokku omakapital	9 327 302	8 895 339	
Kokku kohustused ja omakapital	10 706 918	9 680 449	

Kasumiaruanne

(kroonides)

	2010	2009	Lisa nr
Müügitulu	16 071 066	22 743 998	13
Müüdnud toodangu (kaupade, teenuste) kulu	-14 041 250	-24 153 746	14
Brutokasum (-kahjum)	2 029 816	-1 409 748	
Turustuskulud	-201 271	-236 611	15
Üldhalduskulud	-2 575 330	-3 761 838	16
Muud äritulud	932 978	644 775	18
Muud ärikulud	-20 273	-233 646	19
Ärikasum (-kahjum)	165 920	-4 997 068	
Finantstulud ja -kulud	266 043	294 473	20
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	431 963	-4 702 595	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	431 963	-4 702 595	

Rahavoogude aruanne

(kroonides)

	2010	2009	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	165 920	-4 997 068	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	486 000	519 306	9
Kasum (kahjum) põhivara müügist	-646 726	-23	18,19
Muud korrigeerimised	0	-16 247	
Kokku korrigeerimised	-160 726	503 036	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-1 820 456	3 596 821	
Varude muutus	-723 553	6 188 357	
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	594 506	-5 328 856	
Kokku rahavood äritegevusest	-1 944 309	-37 710	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-1 200 000	-235 583	9
Laekunud materiaalse ja immateriaalse põhivara müügist	480 216	7 200	9
Laekunud kinnisvarainvesteeringute müügist	250 000	0	8
Antud laenude tagasimaksed	0	91 030	
Laekunud intressid	266 043	299 434	20
Muud laekumised investeerimistegevusest	4 883	0	3
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-198 858	162 081	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed	0	-36 049	
Makstud intressid	0	-4 961	
Tasutud omaaktsiate või -osade tagasiostmisel	0	-6 300	
Muud laekumised finantseerimistegevusest	0	500	
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	0	-46 810	
Kokku rahavood	-2 143 167	77 561	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	8 550 667	8 473 106	
Raha ja raha ekvivalentide muutus	-2 143 167	77 561	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	6 407 500	8 550 667	2

Omakapitali muutuste aruanne

(kroonides)

					Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Oma osad	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2008	42 800		4 280	13 556 654	13 603 734
Aruandeperioodi kasum (kahjum)				-4 702 595	-4 702 595
Muutused muudest omanike sissemaksetest		500			500
Muutused muudest väljamaksetest omanikele		-6 300			-6 300
Muud muutused omakapitalis		5 800		-5 800	0
31.12.2009	42 800	0	4 280	8 848 259	8 895 339
Aruandeperioodi kasum (kahjum)				431 963	431 963
31.12.2010	42 800		4 280	9 280 222	9 327 302

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ TERG 2010.aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga, mis tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

OÜ TERG kasutab kasumiaruande koostamisel skeemi nr.2

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eesti kroonides (EEK)

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha, nõudmiseni hoiuseid pankades, tähtajalisi hoiuseid tähtajaga kuni 3 kuud ja rahaturufondi osakuid.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel kasutatakse tehingu toimumise päeval kehtinud Eesti Panga valuutakursi.

Välisvaluutas fikseeritud varad ja kohustused hinnatakse bilansipäeval ümber eesti kroonidesse.

Välisvaluutatehingutest tekkinud tulud ja kulud kajastatakse kasumiaruandes.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid. Nõuded hinnatakse individuaalselt ja kajastatakse bilansis lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Ebatõenäoliselt laekuvad arved ja lootusetud nõuded kantakse aruandeperioodi kuludesse.

Varud

Valmistoodang ja lõpetamata toodang võetakse arvele tootmisomahinnas, milles peale otseste tootmiskulude sisalduvad veel konkreetse toodangu valmistamisega seotud kaudsed kulud, millela varud ei oleks praeguses seisundis ja koguses.

Kinnisvarainvesteeringud

Kinnisvarainvesteeringutena on kajastatud kinnisvaraobjekte (maa või hoone või mõlemad), mida ettevõtte hoiab (kas omanikuna või kapitalirendi tingimustel rendituna) eelkõige renditulu teenimise või turuväärtuse kasvu eesmärgil ja mida ei kasutata enda majandustegevuses.

Kinnisvarainvesteering võetakse arvele soetusmaksumuses, mis sisaldab ka soetamisega otseselt seonduvaid tehingutasusid (notaritasud, riigilõivud jms).

Kinnisvarainvesteeringut amortiseeritakse analoogiliselt materiaalse põhivaraga ja kajastatakse bilansis jääkmaksumuses.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Põhivarana on bilansis kajastatud varad maksumusega üle 10 000 krooni ning kasutuseaga üle 1 aasta. Materiaalne põhivara võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb vara maksumusest ja kasutuselevõtmist võimaldavatest väljaminekutest.

Oma tarbeks valmistatud põhivara võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb tegelikest valmistamisväljaminekutest.

Põhivara amortiseeritakse lineaarsel meetodil lähtudes kasulikust tööeest.

Kasutusel on järgnevad amortisatsiooninormid:

- hooned ja rajatised 5-7%
- masinad ja seadmed 10-30%
- transpordivahendid 20-35%
- arvutustehnika 25-30%
- muu inventar 20-50%

Maad ei amortiseerita.

Põhivara kajastatakse bilansis jääkmaksumuses (soetusmaksumusest arvatakse maha akumuliseeritud kulum).

Varad, mille kasulik tööiga on üle 1 aasta ning soetusmaksumus on üle 1 000 ja alla 10 000 krooni, või mille kasutusiga sõltumata maksumusest on kuni 1 aasta, kantakse 100 % kuludesse kasutusele võtmise hetkel, kuid peetakse ühikulist arvestust bilansiväliselt.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 10000

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
hooned ja rajatised	14-20
masinad ja seadmed	3-10
transpordivahendid	3-5
arvutustehnika	3-4
muu inventar	2-5

Rendid

Kapitalirendina käsitletakse sellist rendilepingut, mille puhul kõik olulised vara omandiga seotud riskid ja hüved kanduvad üle rentnikule, ülejäänud rendilepinguid kajastatakse kasutusrendina.

Kapitalirendi tingimustel renditud vara ja kapitalirendikohustus võetakse bilansis arvele. Makstavad rendimaksed jagatakse finantskuluks (intressikulu) ja kohustuse jääkväärtuse vähendamiseks. Kui renditud objekti omandiõigus läheb üle rentnikule, amortisatsioon arvestatakse tavakorras. Kui renditud objekt kuulub tagastamisele, on objekti maksimaalne amortisatsiooniperiood rendisuhte kehtivuse periood. Kasutusrendi maksed kajastatakse rendiperioodi jooksul kuluna.

Seotud osapooled

Osapooled on seotud, kui ühel osapoolel on kontroll teise osapoole üle või oluline mõju teise osapoole äriolulistele otsustele.

Seotud osapooled:

- ettevõtte omanikud, kellele kuulub üle 10% osakapitalist,
- ettevõtte tegevjuhtkond ja juhatus,
- ettevõtte töötajad,
- ettevõtted, millele kõik juhatuse liikmed on ühed ja samad isikud.

Tulud

Müügitulu kajastatakse tekkepõhiselt realiseerimise printsiibi alusel. Teenuse müügi puhul on müügitulu tekkimise momendiks teenuse osutamine, kauba müügi puhul - kauba omandiõiguse üleminek ostjale.

Intrssitulu kajastatakse tekkepõhiselt siis, kui tulu laekumine on tõenäoline ja selle suurus on võimalik usaldusväärselt hinnata.

Pangaintressid arvestatakse kassapõhiselt.

Kulud

Aruandeperioodi jooksul teenitud tuludest arvatakse maha samade tulude teenimisega seotud kulud. Kulutused, millele vastavad tulud tekivad järgmistel perioodidel, kajastatakse kuludena samadel perioodidel kui nendega seonduvad tulud.

Kulutused, mis tõenäoliselt ei genereeri tulusid, kajastatakse kuluna nende toimumise hetkel.

Lisa 2 Raha

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Sularaha kassas	2 292	36
Arvelduskontod	1 656 458	142 066
Tähtajalised hoiused	3 000 000	8 408 565
Üleöödeposiit	1 748 750	0
Kokku raha	6 407 500	8 550 667

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed (kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Nõuded ostjate vastu	1 448 628	216 479	4
Ostjatelt laekumata arved	1 448 628	216 479	
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	576 648	40 945	5
Muud nõuded	110 477	83 391	
Järelmaksu nõuded	950	5 833	
Muud nõuded	109 527	77 558	
Ettemaksed	38 674	18 039	6
Kokku Nõuded ja ettemaksed	2 174 427	358 854	

Lisa 4 Nõuded ostjate vastu (kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Ostjatelt laekumata arved	1 448 628	216 479
Kokku nõuded ostjate vastu	1 448 628	216 479
	2010	2009
Ebatõenäoliselt laekuvad arved		
Ebatõenäoliselt laekuvaks tunnistatud nõuded	0	-120 864
Lootusetuks tunnistatud nõuded	0	120 864

Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad (kroonides)

	31.12.2010		31.12.2009	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	576 648		40 945	
Sotsiaalmaks		557		40 521
Muud Maksude ettemaksed ja maksuvõlad		47 717		46 725
Kokku Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	576 648	48 274	40 945	87 246

Muude maksude all on kajastatud väljamaksmata detsembri töötasudele arvestatud maksud:

31.12.2010

sotsiaalmaks 45 797 krooni

ettevõtte töötuskindlustusmakse 1,4% 1 920 krooni

31.12.2009

sotsiaalmaks 44 849 krooni

ettevõtte töötuskindlustusmakse 1,4% 1 876 krooni

Lisa 6 Ettemaksed

(kroonides)

	31.12.2010	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Tulevaste perioodide kulud	38 324	38 324		
Muud makstud ettemaksed	350	350		
Kokku ettemaksed	38 674	38 674		

	31.12.2009	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Tulevaste perioodide kulud	14 198	14 198		
Muud makstud ettemaksed	3 841	3 841		
Kokku ettemaksed	18 039	18 039		

Lisa 7 Varud

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Lõpetamata toodang	871 009	147 456
Kokku varud	871 009	147 456

Lisa 8 Kinnisvarainvesteeringud

(kroonides)

	Maa	Kokku
31.12.2008		
Soetusmaksumus	5 880	5 880
Jääkmaksumus	5 880	5 880
31.12.2009		
Soetusmaksumus	5 880	5 880
Jääkmaksumus	5 880	5 880
Müügid	-5 880	-5 880
31.12.2010		
Soetusmaksumus	0	0
Jääkmaksumus	0	0

	2010	2009
Kinnisvarainvesteeringutelt teenitud renditulu	12 000	24 000

Kinnisvarainvesteeringute müük müügihinnas	250 000	0
--	---------	---

2003.aastal 100m2 tootmismaad anti kasutusvaldusse hoonestusõiguse seadmise lepingu alusel TELE2 EESTI AS-le. Hoonestusõigus tähtajaga 36 aastat ja aastatasuga 24 000 krooni.

Lisa 9 Materiaalne põhivara

(kroonides)

					Kokku
	Transpordi- vahendid	Arvutid ja arvuti- süsteemid	Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	
31.12.2008					
Soetusmaksumus	1 652 379	252 236	1 904 615	17 839	1 922 454
Akumuleeritud kulum	-717 861	-182 889	-900 750	-8 474	-909 224
Jääkmaksumus	934 518	69 347	1 003 865	9 365	1 013 230
Ostud ja parendused	235 583		235 583		235 583
Muud ostud ja parendused	235 583		235 583		235 583
Amortisatsioonikulu	-486 288	-27 666	-513 954	-5 352	-519 306
Müügid		-13 010	-13 010		-13 010
Muud muutused	-98 905		-98 905		-98 905
31.12.2009					
Soetusmaksumus	1 597 081	221 799	1 818 880	17 839	1 836 719
Akumuleeritud kulum	-1 012 173	-193 128	-1 205 301	-13 826	-1 219 127
Jääkmaksumus	584 908	28 671	613 579	4 013	617 592
Ostud ja parendused	1 200 000		1 200 000		1 200 000
Muud ostud ja parendused	1 200 000		1 200 000		1 200 000
Amortisatsioonikulu	-466 497	-15 490	-481 987	-4 013	-486 000
Müügid	-70 517	-7 093	-77 610		-77 610
31.12.2010					
Soetusmaksumus	1 471 322	191 978	1 663 300	17 839	1 681 139
Akumuleeritud kulum	-223 428	-185 890	-409 318	-17 839	-427 157
Jääkmaksumus	1 247 894	6 088	1 253 982	0	1 253 982

Müüdnud materiaalne põhivara müügihinnas		
	2010	2009
Masinad ja seadmed	480 216	13 033
Transpordivahendid	473 133	0
Arvutid ja arvutisüsteemid	7 083	13 033
Kokku	480 216	13 033

Lisa 10 Võlad ja ettemaksed

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Võlad tarnijatele	987 490	291 134	
Võlad töövõtjatele	338 452	314 738	11
Maksuvõlad	48 274	87 246	5
Muud võlad	5 400	91 992	
Võlad osanikele	5 400	5 400	
Muud võlad	0	86 592	
Kokku võlad ja ettemaksed	1 379 616	785 110	

Lisa 11 Võlad töövõtjatele

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Töötasude kohustus	137 148	134 028
Puhkusetasude kohustus	201 304	180 710
Kokku võlad töövõtjatele	338 452	314 738

Lisa 12 Osakapital

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Osakapital	42 800	42 800
Osade arv (tk)	4	4
Osade nimiväärtus		
osade nimiväärtused vahemikus:		
31.12.2010 9 500 - 12 300 krooni		
31.12.2009 9 500 - 12 300 krooni		

Lisa 13 Müügitulu

(kroonides)

Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
	2010	2009
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	638 075	13 558 652
Poola	527 705	0
Prantsusmaa	5 476	0
Portugal	111 857	631 888
Rootsi	2 066 470	608 358
Soome	12 721 483	5 393 452
Suurbritannia	0	586 732
Tšehhi	0	204 767
Kokku müük Euroopa Liidu riikidele	16 071 066	20 983 849
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike		
Austraalia	0	779 983
Norra	0	510 768
Uus-Meremaa	0	469 398
Kokku müük väljapoole Euroopa Liidu riike	0	1 760 149
Kokku müügitulu	16 071 066	22 743 998
Müügitulu tegevusalade lõikes		
	2010	2009
Toodangu tootmine	15 798 327	22 435 145
Tööstusteenused	4 925	297 743
Materjali müük	197 989	1 610
Transporditeenus	69 825	9 500
Kokku müügitulu	16 071 066	22 743 998

Lisa 14 Müüdnud toodangu (kaupade, teenuste) kulu (kroonides)

	2010	2009	Lisa nr
Tooraine ja materjal	2 504 912	3 121 038	
Müügi eesmärgil ostetud kaubad	173 939	1 400	
Energia	167 228	130 443	
Kütus	167 228	130 443	
Alltöövõtetutööd	10 011 011	11 389 693	
Transpordikulud	63 259	79 187	
Logistikakulud	135 532	79 276	
Üür ja rent	18 000	0	
Lähetuskulud	0	2 299	
Tööjõukulud	602 351	898 779	17
Amortisatsioonikulu	70 680	88 548	9
Lõpetamata toodangu varude jääkide muutus	-723 553	6 068 357	
Muud	1 017 891	2 294 726	
Kokku müüdnud toodangu (kaupade, teenuste) kulu	14 041 250	24 153 746	

Lisa 15 Turustuskulud (kroonides)

	2010	2009	Lisa nr
Üür ja rent	590	600	
Logistikakulud	0	450	
Mitmesugused bürookulud	752	765	
Tööjõukulud	195 779	219 846	17
Reklaamikulud	4 150	14 950	
Kokku turustuskulud	201 271	236 611	

Lisa 16 Üldhalduskulud

(kroonides)

	2010	2009	Lisa nr
Üür ja rent	120 000	157 884	
Energia	212 688	202 627	
Elektrienergia	11 258	11 601	
Soojusenergia	45 648	40 834	
Kütus	155 782	150 192	
Transpordikulud	44 297	91 472	
Mitmesugused bürookulud	102 235	98 411	
Koolituskulud	1 600	5 050	
Riiklikud ja kohalikud maksud	136 707	127 766	
Kulu ebatõenäoliselt laekuvatest nõuetest	16 801	833 804	
Tööjõukulud	1 436 187	1 671 794	17
Amortisatsioonikulu	415 320	430 758	9
Muud	89 495	142 272	
Kokku üldhalduskulud	2 575 330	3 761 838	

Lisa 17 Tööjõukulud

(kroonides)

	2010	2009
Palgakulu	1 555 137	2 019 413
Sotsiaalmaksud	537 437	688 030
Puhkustasude reserv	141 743	82 976
Kokku tööjõukulud	2 234 317	2 790 419
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	10	10

Lisa 18 Muud äritulud

(kroonides)

	2010	2009	Lisa nr
Kasum kinnisvarainvesteeringute müügist	244 120	0	8
Kasum materiaalse põhivara müügist	402 616	23	9
Rendi- ja üüritulu	12 000	24 000	8
Elektri- ja veemüügi vahendustasu	189 383	548 770	
Muud	84 859	71 982	
Kokku muud äritulud	932 978	644 775	

Lisa 19 Muud ärikulud

(kroonides)

	2010	2009	Lisa nr
Kahjum materiaalse põhivara müügist	10	0	9
Kahjum valuutakursi muutustest	6 544	11 993	
Liikmemaksud	6 144	9 144	
Kingitused, annetused	7 575	3 325	
Mahakantud realiseerimata tellimuse kulud	0	209 184	
Kokku muud ärikulud	20 273	233 646	

Kahjum valuutakursi muutustest koosneb netokahjumist valuutakursi muutustest nõuetelt ostjate vastu ja kohustustelt tarnijate ees.

Lisa 20 Finantstulud ja -kulud

(kroonides)

	2010	2009
Intressitulud	266 043	299 434
Intressitulu hoiustelt	265 358	298 150
Intressitulu laenudelt	0	866
Panga arvelduskonto intress	685	418
Intressikulud	0	-4 961
Intressikulu kapitalirendilt	0	-4 961
Kokku finantstulud ja -kulud	266 043	294 473

Lisa 21 Seotud osapooled

(kroonides)

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2010	31.12.2009
	Kohustused	Kohustused
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud	180 000	60 000

	2010		2009	
	Ostud	Müügid	Ostud	Müügid
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtted	1 034 000	91 481	2 029 800	13 621

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2010	2009
Arvestatud tasu	825 727	1 081 831

Lisa 22 Sündmused pärast bilansipäeva

1.jaanuaril 2011 ühines Eesti eurotsooniga ja Eesti kroon (EEK) asendus euroga (EUR). Sellest tulenevalt konverteeris ettevõtte sellest kuupäevast alates oma raamatupidamiskontode saldode ümberarvestuse Eesti kroonidest eurodesse.

Võrdlusandmed konverteeriti ametliku valuutakursiga 15,6466 EEK/EUR.

2011.aasta ja järgneva majandusaasta aruandeid hakatakse koostama eurodes.

Aruande digitaalallkirjad

Osaühing Terg (registrikood: 10065012) 01.01.2010 - 31.12.2010 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
MARTIN MAIDLA	Juhatuse liige	28.06.2011
TOOMAS BERENDSEN	Juhatuse liige	28.06.2011
AARNE HALLIKMÄE	Juhatuse liige	28.06.2011

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

Osaühing Terg osanikele

Oleme üle vaadanud Osaühing Terg raamatupidamise aastaaruande, mis sisaldab bilanssi seisuga 31.12.2010, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisaasid. Selle raamatupidamise aastaaruande eest on vastutav majandusüksuse juhtkond. Meie kohustuseks on anda aruanne selle raamatupidamise aastaaruande kohta tuginedes meiepoolsele ülevaatussele. Ülevaadatud raamatupidamise aastaaruanne, mis on toodud lehekülgedel 3 kuni 18 on kaasatud käesolevale aruandele.

Me viisime oma ülevaatusse läbi kooskõlas rahvusvahelise ülevaatamise teenuse standardiga 2400 (Eesti). Selle standardiga nõutakse, et me planeerime ja teostame ülevaatusse omandamiseks mõeldud kindluse selles osas, et raamatupidamise aastaaruandes ei esine olulist väärkajastamist. Ülevaatus piirdub peamiselt järelepäringutega majandusüksuse töötajatelt ja finantsandmete suhtes rakendatud analüütiliste protseduuridega ning seega annab väiksema kindluse kui audit. Me ei ole läbi viinud auditit ja seega ei avalda me auditiarvamust.

Kokkuvõte

Tuginedes meiepoolsele ülevaatussele, ei ole meile teatavaks saanud midagi, mis sunniks meid uskuma, et kaasatud raamatupidamise aastaaruanne ei kajasta õiglaselt kõigis olulistest osades Osaühing Terg finantsseisundit seisuga 31.12.2010 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga

/digitaalselt allkirjastatud/

Katrin Kaasik

Vandeauditiitori number 111

AMC Finantsid Audiitorbüroo OÜ

Audiitorettevõtja tegevusloa number 100

Tehnika 55 / Roopa 23 Tallinn 10136

29.06.2011

Audiitorite digitaalallkirjad

Osaühing Terg (registrikood: 10065012) 01.01.2010 - 31.12.2010 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
KATRIN KAASIK	Vandeaudiitor	29.06.2011

Kasumi jaotamise ettepanek

(kroonides)

	2010
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	8 848 259
Aruandeaasta kasum (kahjum)	431 963
Kokku	9 280 222
Jaotamine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	9 280 222
Kokku	9 280 222

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EEK)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Muude metallkonstruktsioonide ja nende osade tootmine	25119	15798327	98.30%	Jah
Muu jaemüük väljaspool kauplusi, kioskeid ja turge	47991	197989	1.23%	Ei
Kaubavedu maanteel	49411	69825	0.43%	Ei
Mehaaniline metallitöötlus	25621	3725	0.02%	Ei
Metallitöötlus ja metallpindade katmine	25611	1200	0.01%	Ei

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Toomas Berendsen	34405050213	Tallinn, Harju maakond, Eesti	9500 EEK
Aarne Hallikmäe	34804190254	Tallinn, Harju maakond, Eesti	9600 EEK
Martin Maidla	34209060212	Tallinn, Harju maakond, Eesti	12300 EEK
Martin Keernik	37205220248	Tallinn, Harju maakond, Eesti	11400 EEK

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 6008973
Faks	+372 6008970
E-posti aadress	info@terg.net
E-posti aadress	terg@terg.net
Veebilehe aadress	www.terg.net